

Szakmai önéletrajz

Személyes adataim

Nevem: Fried Ilona

Születési hely, idő: Budapest, 1952. június 4.

Képztségem

2002- habilitáció, irodalomtudomány

1991- az irodalomtudomány kandidátusa (Hagyomány és újítás Pirandello drámáiban)

1979- egyetemi doktor, olasz irodalom (Pirandello)

1976- Idegenvezetői képesítés

1975- ELTE BTK angol-olasz szak,

Szakmai tapasztalataim, munkahelyeim:

2015- ELTE BTK Olasz Nyelv és Irodalom Tanszék, egyetemi tanár

2005. szeptember- ELTE BTK Olasz Nyelv és Irodalom Tanszék, főiskolai tanár

2003-2005. augusztus 31. ELTE BTK, Főiskolai Olasz Nyelv és Irodalom Tanszék, tanszékvezető főiskolai tanár

1993-2003-ig ELTE TFK főiskolai tanár, a Főiskolai Olasz Nyelv és Irodalom tanszékcsoporthoz, majd tanszék vezetője

1989-1993 JPTE adjunktus, majd docens, tanszékvezetőhelyettes

1986-1989 MTA aspiránsa, JPTE Olasz Tanszék

1976-1986 Berzsenyi Dániel Gimnázium tanára

1975-1976 Ady E. Leánykollégium tanára

1975-1976 Orvostovábbképző Intézet, fordító

Mellékfoglalkozások:

1975-1995 között alkalmi idegenvezetés, tolmácsolás

1983-1990 Állami Nyelvvizsga Bizottság tagja (angol)

1982-1984 Istituto Italiano di Cultura (Bp.) tanára,

Nyelvismeretem

olasz, felsőfok (diploma), angol, felsőfok (diploma), francia, közepes, német, alapszint, orosz, alapszintű nyelvvizsga

Oktatáson kívüli munkaköri tevékenységem:

Hallgatói tudományos pályázatok szervezése, külföldi kollégák meghívásai, konzultációk, diákok segítése ösztöndíjas tanulmányutak elnyerésében, tanszéki olaszországi tanulmányutak szervezése, Erasmus mobilitás szervezése, monitorálása

Szakedolgozatok, doktori disszertáció vezetése, habilitációs szakmai bizottságokban részvétel

OKTV olasz nyelvi versenybizottság tagja, 1990-2003 között elnöke

2003-2004 ELTE BTK Kari Tanács tagja

1998-2003 ELTE TFK Tudományos Bizottság tagja

2002-2014 a Trieszti Egyetem doktori bizottságának tagja.

2004-2008 Az Olasz Kultúrintézet Kulturális Együttműködési Bizottsága tagja

Szakmai szervezetekben való részvételem, tisztségeim

American Academy in Rome, affiliated fellow

Budapesti Dante Alighieri Társaság, (központ székhelye: Róma) elnök, 2004-2018

Budapest, MTA Köztisztviselői, Színháztudományi Bizottság

Canadian Society for Italian Studies
Europäisches Pirandello-Zentrum e.V. tag
Société Internationale d'Histoire Comparée du Theatre, de l'Opera et du Ballet tag
Nuova Corvina szerkesztőbizottság tagja,
Prove di Drammaturgia (Bolognai Egyetem DAMS színházi folyóirat) szerkesztőbiz. tag
Italogramma (ELTE BTK Olasz tanszék) internetes folyóirat főszerkesztője

Kitüntetéseim

2004. Ordine della Stella della Solidarietà Italiana, (Cavaliere III) az olasz államfő lovagi kitüntetése
1979. Szicília tartomány díja a Pirandellóról írott doktori disszertációért

Kutatási területem

19.-21. századi olasz irodalom, dráma és színház, a kortárs magyar és európai színház, magyar-olasz kulturális és irodalmi transzfer. Fiume és Trieszt kultúr-, társadalom- és irodalomtörténete, az olasz fasizmus időszaka. Mintegy 290 publikációja a magyaron kívül olaszul, angolul, németül, horvátul jelent meg. Korábban több olasz nyelvkönyv társszerzője voltam.

Projectekben, kutatásokban részvételem

Tempus project 1991-1994 a Janus Pannonius Tudományegyetemen, olasz nyelv, kultúra és irodalom oktatása Magyarországon
Comenius 2004-2007 ELTE Új technológiák a nyelvek és kultúrák oktatásában
HEFOP- bölcsész tananyagfejlesztő projekt olasz irodalomból 2006
Comenius, 'Ignatius', 2006-2009, task-based language learning
Comenius Multilateral project 'Etalage' 2007-2009, ELTE Tanárképzés, tanári munka irányítása
Lifelong Learning Project - European Master for European Teacher Training 2007-2009
Erasmus mobilitások koordinátor (5 egyetemmel 2015-ig) és résztvevő
EGT/Norwegian Financial Mechanism coordinator: 07/002/NA/N-125 Internationalizing Higher Education in Humanities – A Comparison of Italian Studies in Hungary, Iceland and Norway, 2008-2009,
EEA Financial Mechanism 2009-2014
Olasz Külügyminisztérium pályázatai tanári továbbképzések lebonyolítására

Egyéni kutatásaim

A 2008-2009 Mellon East-Central European Visiting Scholar az American Academy in Rome tudományos intézményben
Közép Európai Egyetem kutatói ösztöndíja 1993-95, államközi egyezmény keretében ösztöndíjak, NKA alkotói támogatás: Trieszt és Magyarország – Kultúra, társadalom, irodalom (2004-2005)
2010-2011-es tanév: OTKA Sabbatical kutatói ösztöndíj
Számos ösztöndíj, tanulmányút, elsősorban a Magyar-Olasz államközi egyezmény, valamint európai projectek keretében főleg Olaszországba

Rendszeres oktatásom külföldi egyetemeken:

Trieszti Egyetem kurzust tartottam, legalább 6 további alkalommal tartottam előadást, a Trentói Egyetemen vendégprofesszorként kurzust tartottam, továbbá a Sienai Egyetemen, a Sienai Università per Stranierin, a Firenzei Egyetemen legalább 7 alkalommal, az Izlandi Egyetem, Reykjavikban 2 alkalommal, az Oslói Egyetemen 2 alkalommal, a Nanterre-i

Egyetemen 3 alkalommal, a Bolognai Egyetemen 2 alkalommal, a Helsinki Egyetemen, a Milánói Egyetemen, a Bécsi Egyetemen 2 alkalommal, a Bathi Egyetemen, a Readingi Egyetemen tartottam előadásokat, számos esetben doktori iskolákban.

Rendszeres előadásaim, részvételeim magyar és nemzetközi konferenciákon:

Mintegy 125 előadást tartottam 15 országban, közülük 13 magyar, itthoni konferencián és 112 nemzetközi konferencián. Egy magyar és 12 nemzetközi konferenciát rendeztem, az elsőt korábbi munkahelyemen, a Janus Pannonius Tudományegyetemen, a többit az ELTE-n. Az általam szervezett konferenciák mindegyikének előadásai megjelentek, szintén általam szerkesztett konferencia-kötetekben.

Publikációim 8 országban, Magyarországon kívül elsősorban Olaszországban jelentek meg, (214), ebből 6 monográfia, 2 közülük olaszországi kiadónál. A munkáimra való hivatkozások a nemzetközi jellegből adódóan nehezen követhetőek, de a számomra ismertek száma is magas, (205, ebből 124 idegen nyelvű). Mintegy 9 külföldi országban hivatkoznak rám, (Hirsch index: 5), s közöttük több, mint 30 önálló recenzió. A közérdekű, népszerűsítő munkák közé besorolt publikációim is tudományos igényességgel, kutatások alapján megírt cikkek, többek között rangos, Olaszországban magas tudományos presztízű külföldi folyóiratokban jelentek meg.

Számos nemzetközileg elismert szakemberrel van kapcsolatom, tudományos, ill. felsőoktatási intézmények oktatóival, kutatóival. Jelenleg aktívan több mint harminc intézmény tudósai, oktatói vannak köztük. Az általam rendezett nemzetközi konferenciákon alkalmanként mintegy tizenöt külföldi kolléga fordult meg, többen több alkalommal is az évek során.

60. születésnapomra tisztelet kötetet kaptam a tanszéki kollégák mellett mintegy harminc nemzetközi tudós, professzor kolléga cikkeivel.